

Zeitschrift: D'égal à égale!
Herausgeber: Bureau de l'égalité de la République et Canton du Jura
Band: 15 (2015)

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 11.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Table des matières

L'égalité : une question de liberté, de dignité et de solidarité.....	03
Par Elisabeth Baume-Schneider, Ministre de la Formation, de la Culture et des Sports	
La contraception, une question d'égalité?.....	06
Par Angela Fleury, Cheffe du Bureau de l'égalité entre femmes et hommes	
La contraception en Suisse. Perspective historique 1955-1970.....	08
Par Caroline Rusterholz, Docteure en histoire	
L'arrivée de la pilule dans le Jura.....	11
L'évolution de la contraception sous le regard d'une ancienne conseillère au Planning familial...14	
Entretien avec Ursula Yersin, sage-femme indépendante	
La pilule remise en question.....	15
Avec les propos de Gabriel Voirol, pharmacien, et de Dr Jacques Seydoux, gynécologue	
Centre de santé sexuelle – planning familial Jura.....	20
Entretien avec Claudine Frésard Brugnerotto, conseillère en santé sexuelle	
Tableau des moyens contraceptifs.....	23
Quand la contraception est une affaire d'hommes.....	24
Une solution radicale : la vasectomie.....	28
Avec les propos de Dr Roland Chiffelle, urologue	